





، فرهنگ و هنر واحد ۴۹	مرکز آموزش علمی–کاربردی
ه و متون رسمی زبان انگلیسی ترم: ۳	مقطع تحصیلی:کاردانی ■ کارشناسی □ رشته: مترجمی آثار مکتوب
ی: ۱۳۹۸ – ۱۳۹۹	نيمسال دوم تحصيل
	نام ونام خانوادگی مدرس: .سیده فاطمه صالح
	آدرس ایمیل مدرس:. fatemeh.saleh2012@yahoo.com
	جزوه درس: خواندن و درک مفاهیم پیش متوسطه
	مربوط به هفته : اول□ دوم□ سوم□ چهارم □ پنجم □ ششم □ هفتم □
	Text: دارد ■ ندارد ■ ندارد ا دارد ا دارد ا دارد ا دارد
ساعت شروع کلاس: ۱۲:۰۰ تا ۱۴:۰۰	روز و تاریخ شروع کلاس: چهارشنبه ۱۹/۳/ ۹۹
	بنام خداوند بخن
SESSI	ON 13
Read the following passages and then ans	wer the required questions.
Reading Comprehension	
The wedding dress	
In many countries, it is customary for the b	oride to wear a white dress as a symbol of her
innocence. The tradition of wearing a special w	white dress for the wedding ceremony started
over 150 years ago in 1840, when Queen Victor	ria married in white. Before that, brides wore all
sorts of colors (even black!) and most could no	t afford to buy a dress that they would only wear
once. Modern brides are more fortune: dresses	s are still white but are now available in a variety
of styles and fabrics. Many women even have t	their dresses specially designed and tailored. Not
all cultures celebrate with white, however. In c	ertain Asian countries and in the Middle East,
red and orange are considered symbols of joy a	and happiness. In Asia, it is not uncommon for
the bride and groom to change clothes several	times as the ceremony progresses.
A:Choose the best Answers	
1- What is the main idea of the whole passag	e
a. Wedding customs	
b. Wedding dress & rings	
c. a.b√	
2- The word <u>bride</u> comes from the Old English	າ word for
a. Wife	
b. Love	
c. Cook √	
3. What does the word " fabrics "(in line 6) m	ıean?
a. materials√	
b. shoes	
c. hats	







The Rings

In many cultures, couple exchange rings, usually made of gold or silver, during the marriage ceremony. The circular shape of the ring is symbolic of the couple's **eternal** union. In Brazil, it is traditional to have the rings **engraved** with the bride's name on the groom's ring and **vice versa**. In the united States, England, Canada, and France, the wedding ring is usually worn on the third finger of the left hand because it was once believed that a vein ran directly from this finger to the heart. But wedding and engagement rings aren't always jewelry for the fingers. In traditional Hindu relationships, the man gives the woman a bichiya- a ring worn on the toe- as a symbol of their engagement.

- 4. Which finger is traditionally used for the ring in the France?
 - a. the third finger of right hand
 - b. the second finger of left hand
 - c. the third finger of the left hand $\sqrt{}$
 - 5. Which metal is traditionally very important in wedding?
 - a. bronz
 - b. gold√
 - c. silver
- 6. Which of these expressions means to get married?
- a. tie the knot $\sqrt{}$
- b. kick the bucket
- c. buy the farm





integrate → combine

fabric→ material

vice versa→ opposite







Answer the following questions with information from the passage.	
1.	Why is the wedding ring worn on the third finger in some cultures?
2.	Why is June a popular month for weddings to be held?
3.	According to passage, what happens to the single person who catches the bride's bouquet?
4.	What is the difference between Asian and Western cultures when it comes to giving wedding gifts?

